

# ParkLight ECO

## GARDEN LED LIGHT

### INSTALLATION INSTRUCTION



#### TECHNICAL DATA:

Watts	Lumens	IP Rating	Beam Angle	PF	CRI	On/Off Cycle	Input Power	Dimension WxH
60	5155	IP65	100°	>0.9	>80	>20000	AC 220-240V, 50/60Hz	Ø380x120mm
90	7810	IP65	100°	>0.9	>80	>20000	AC 220-240V, 50/60Hz	Ø380x120mm
120	10465	IP65	100°	>0.9	>80	>20000	AC 220-240V, 50/60Hz	Ø380x120mm

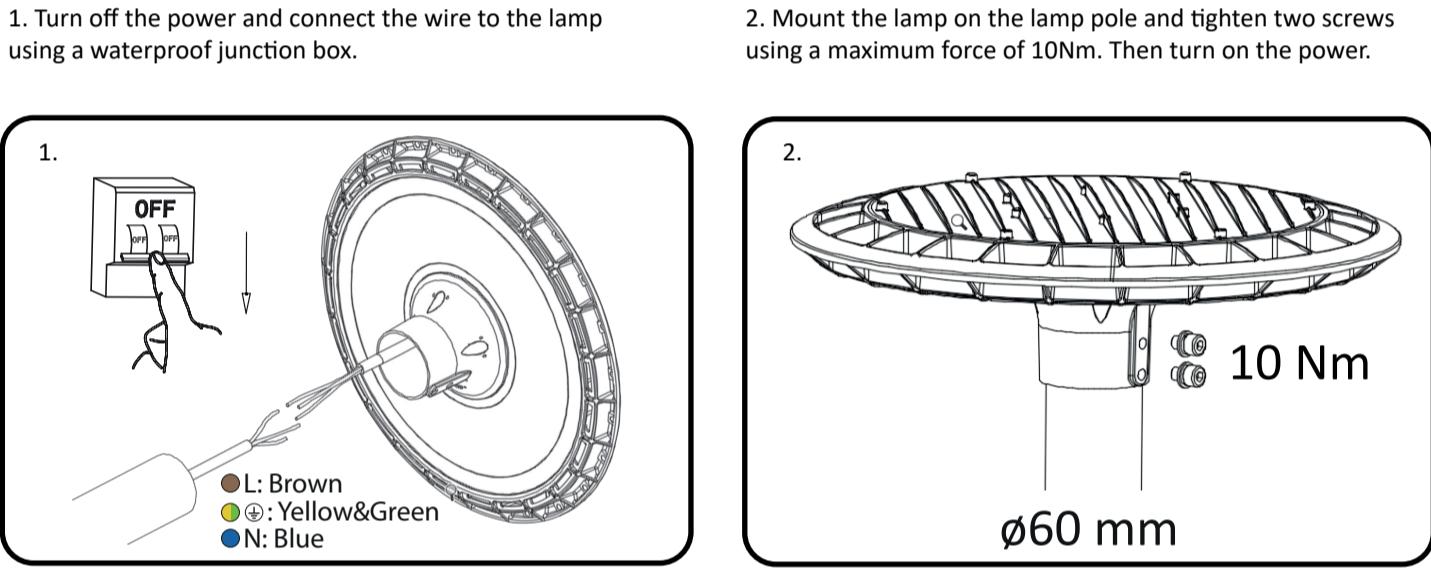
#### [EN] INTRODUCTION AND WARRANTY

Thank you for choosing EnergoMania product. Before starting the installation, please familiarize yourself with the instructions. In case of any questions, please contact the Seller. The lamp is covered by a 24-month warranty period for any hidden defects in the product, designed for 10-12 hours of illumination during the day, 24-hour operation of the lamp results in the loss of warranty. Installation should only be carried out by a qualified electrician.

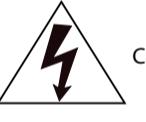
#### WARNING!

- Installation and connection should only be performed by a qualified electrician.
- The lamp has a metal body - connect the yellow/green grounding wire.
- A damaged power cord can only be replaced by the service center.
- To maintain a hermetic connection, use a waterproof junction box or sleeve.
- The set does not include a terminal block.

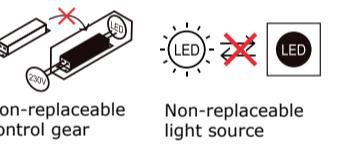
#### INSTALLATION DIAGRAM:



This marking indicates that this product should not be disposed of with other household wastes.



Caution, risk of electric shock.



#### [FR] INTRODUCTION ET GARANTIE

Nous vous remercions d'avoir choisi un produit de la marque EnergoMania. Avant de commencer le montage, veuillez vous familiariser avec les instructions. En cas de questions, veuillez contacter le vendeur. La lampe est couverte par une période de garantie de 24 mois pour tous les défauts cachés du produit et est conçue pour une durée d'éclairage de 10 à 12 heures pendant la journée. Une utilisation de la lampe pendant 24 heures entraîne la perte de la garantie. L'installation doit être effectuée uniquement par un électricien qualifié.

#### ATTENTION !

- L'installation et le raccordement doivent être effectués uniquement par un électricien qualifié.
- La lampe a un corps en métal - connectez le fil de terre jaune/vert.
- Un câble d'alimentation endommagé ne peut être remplacé que par le service après-vente.
- Pour assurer une connexion hermétique, utilisez une boîte de jonction ou un manchon étanche.
- Le kit ne comprend pas de borne de raccordement.

#### MATERIAL D'INSTALLATION

- Avant de commencer l'installation, débranchez l'alimentation électrique. Ensuite, connectez le câble d'alimentation à la lampe en utilisant une boîte de jonction hermétique ou un manchon.
- Fixez la lampe au poteau en serrant les vis latérales avec une force allant jusqu'à 10 Nm.
- Rétablissez l'alimentation électrique et vérifiez si la lampe s'allume.

#### [SK] ÚVOD A ZÁRUKA

Čestujeme, že ste si výberla produkt značky EnergoMania. Pred začiatkom montáže si prosím prečítejte návod. V prípade slyšiteľných otázok sa obrátte na Predajcu. Lampu má 24-mesačnú záruku na všetky skryté vady výrobku, prispôsobená na 10-12 hodín svietenia denne. 24-hodinová prevádzka lampy spôsobuje stratu záruky.

#### UPOZORNENIE!

- Montáž a pripojenie by mal byť vykonané kvalifikovaným elektrikárom.
- Lampa má kovový korpúš - pripojte žltou/zelenú uzemňovaciu vodič.
- Na zároveň vodotesného spojingu používajte vodotesné rozdizové skrutky alebo manžetu.
- Sada neobsahuje prijímaciu súpravu.

#### INSTRUKCIE NA MONTÁŽ

- Pred začiatkom inštalačie odpojte napájanie. Potom pripojte napájací kábel k lampe pomocou hermetické krabice alebo spojky.
- Pripojte lampa na stlp utiahnutím bočných skrutiek silou až 10 Nm.
- Zapnite napájanie a skontrolujte, či lampa svieti.

#### [HR] UVOD I JAMSTVO

Hvala vam što ste odabrali proizvod marke EnergoMania. Prije početka montaže, molimo vas da se upoznate s uputama. U slučaju bilo kakvih pitanja, molimo kontaktirajte prodavca. Lampa je pokrivena jamstvom od 24 mjeseci za sve skrivene nedostatke proizvoda i namijenjena je za osvetljivanje od 10-12 sati tijekom dana. Rad lampi tijekom 24 sati rezultira gubitkom jamstva. Montažu treba obaviti samo kvalificirani električar.

#### PĀRĀVIŅI!

- Montāža i pripojuvātie smieji savai kvalifikacioni elektriķi.
- Lampa ir metalno kućište - spojite žuto/zeleni uzemljeni vodi.
- Oštećeni kabel za napajanje može zamjeniti samo servis.
- Za osiguranje hermetičkog spoja koristite vodozapornu kutiju ili spojnicu.
- U kompletu nema prijucne stezaljke.

#### PUTJE NA MONTAŽU

- Prije početka inštalačije, izključite napajanje. Zatim spojite napojni kabel na lampa kontakti hermetičku kutiju ili spojnicu.
- Pričvrstite lampa na stup, zategnite bočne vijke silom do 10 Nm.
- Uključite napajanje i provjerite svjetli li lampa.

#### [PT] INTRODUÇÃO E GARANTIA

Obrigado por escolher um produto da marca EnergoMania. Antes de começar a montagem, por favor, familiarize-se com as instruções. Em caso de dúvidas, entre em contacto com o vendedor. A lâmpada está coberta por um período de garantia de 24 meses para quaisquer defeitos ocultos no produto, e é projetada para iluminar durante 10-12 horas durante o dia. A operação da lâmpada por 24 horas resulta na perda da garantia. A instalação deve ser realizada apenas por um eletricista qualificado.

#### ATENÇÃO!

- A instalação e o raccordamento devem ser realizadas apenas por um eletricista qualificado.
- A lâmpada tem um corpo metálico - conecte o fio de terra amarelo/verde.
- O cabo de alimentação danificado só pode ser substituído pelo serviço autorizado.
- Para garantir uma conexão hermética, use uma caixa de junção ou liga à prova d'água.
- O conjunto não inclui um bloco de terminais.

#### INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

- Antes de começar a instalação, desligue a alimentação. Em seguida, conecte o cabo de alimentação à lâmpada, utilizando uma caixa de junção hermética ou uma liga.
- Fixe a lâmpada ao poste, apertando os parafusos laterais com uma força de até 10 Nm.
- Ligue a alimentação e verifique se a lâmpada acende.

#### [ES] INTRODUCCIÓN Y GARANTÍA

Gracias por elegir un producto de la marca EnergoMania. Antes de comenzar el montaje, por favor, familiarícese con las instrucciones. En caso de preguntas, por favor, póngase en contacto con el vendedor. La lámpara está cubierta por un período de garantía de 24 meses para cualquier defecto oculto en el producto, y está diseñada para iluminar durante 10-12 horas durante el día. La operación de la lámpara durante 24 horas resulta en la pérdida de la garantía. La instalación debe ser realizada únicamente por un electricista calificado.

#### ATENCIÓN!

- La instalación y conexión deben ser realizadas únicamente por un electricista calificado.
- La lámpara tiene un cuerpo metálico - conecte el cable de tierra amarillo/verde.
- Un cable de alimentación dañado solo puede ser reemplazado por el servicio técnico.
- Para mantener una conexión hermética, use una caja de conexiones impermeable o una manga.
- El conjunto no incluye una regleta de conexiones.

#### INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

- Antes de comenzar la instalación, desconecte la alimentación. Luego, conecte el cable de alimentación a la lámpara utilizando una caja hermética o una funda.
- Fije la lámpara al poste, apretando los tornillos laterales con una fuerza de hasta 10 Nm.
- Conecte la alimentación y verifique si la lámpara se enciende.

#### [BG] ВЪВВЕДЕНИЕ И ГАРАНТИЯ

Благодарим ви за избора продукт на марката EnergoMania. Пред да започнете монтажа, моля, запознайте се с инструкциите. В случаи на въпроси, моля, свържете се с продавача. Лампата е обхваната от гаранционен срок от 24 месеца за всички скрити дефекти в продукта и е предназначена за осветление от 10 до 12 часа през деня. Работата на лампата в продължение на 24 часа води до загубата на гарантията. Монтажът трябва да се извърши само от квалифициран електротехник.

#### ВНИМАНИЕ!

- Монтажът и свързването трябва да се извършират само от квалифициран електротехник.
- Лампата има метален корпус - свържете жълто/зелен вазелинов проводник.
- Повреденият захранващ кабел може да бъде заменен само от сервиз.
- За да поддържате водостойчиво съединение, използвайте водостойчива разпределителна кутия или муфа.
- Комплектът не включва съединителна клема.

#### ИНСТРУКЦИИ ЗА МОНТАЖ

- Пред да започнете да инсталирате, изключиете захранването. След това свържете захранващия кабел към лампата, използвайки герметична кутия или муфа.
- Закрепете лампата към стълба, като затегнете страничните винтове с усилие до 10 Nm.
- Включете захранването и проверете дали лампата свети.

#### [PL] WSTĘP I GWARANCJA

Dziękujemy za wybór produktu marki EnergoMania. Przed rozpoczęciem montażu prosimy zapoznać się z instrukcją. W razie jakichkolwiek pytań należy skontaktować się ze Sprzedawcą. Lampa objęta jest 24-miesięczną okresem gwarancji na wszelkie wady ukryte w produkcie, przygotowana do 10-12 godzinowego świecenia w ciągu dnia. 24-godzinna eksploatacja lampy powoduje utratę gwarancji.

#### UWAGA!

- Montaż i podłączenie powinno być wykonane wyłącznie przez elektryka z uprawnieniami.
- Lampa posiada metalowy korpus - podłącz żółto/zielony przewód uziemienia.
- Uszkodzony przewód zasilający może być wymieniony wyłącznie przez serwis.
- Dla zachowania hermetycznego połączenia należy użyć wodoodpornej puszki lub mufy.
- W zestawie brak kostki przyłączającej.

#### INSTRUKCJA MONTAŻU

- Przed rozpoczęciem instalacji odłącz zasilanie. Następnie podłącz przewód zasilający do lampy, używając hermetycznej puszki lub mufy.
- Zamocuj lampa na stulpie, dokręcając boczne śrubyabezpieczające z siłą do 10 Nm.
- Włącz zasilanie i sprawdź, czy lampa świeci.

#### [DE] EINLEITUNG UND GARANTIE

Vielen Dank für den Kauf eines Produkts von EnergoMania. Bitte machen Sie sich vor der Montage mit den Anweisungen vertraut. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an den Verkäufer. Die Lampe ist durch eine Garantiezeit von 24 Monaten für alle verdeckten Mängel im Produkt abgedeckt und für eine Beleuchtung von 10-12 Stunden während des Tages ausgeliefert. Eine Betriebszeit der Lampe von 24 Stunden führt zum Verlust der Garantie. Die Installation sollte ausschließlich von einem Elektriker mit entsprechenden Berechtigungen durchgeführt werden.

#### ACHTUNG!

- Der Montage und Anschluss dürfen nur von einem qualifizierten Elektriker durchgeführt werden.
- Die Lampe hat einen Metallkorpus - schließen Sie die gelb/grüne Erdungsleitung an.
- Ein beschädigtes Netzkabel darf nur vom Servicecenter ausgetauscht werden.
- Um eine hermetische Verbindung zu gewährleisten, verwenden Sie eine wasserdichte Anschlussfassung oder Muffe.
- Das Set enthält keine Anschlussklemme.

#### MONTAGEANLEITUNG

- Schalten Sie vor Beginn der Installation den Strom ab. Schließen Sie dann das Stromkabel mit einer wasserdichten Anschlussfassung oder Muffe an die Lampe an.
- Befestigen Sie die Lampe am Mast, indem Sie die seitlichen Sicherungsschrauben mit einem Drehmomentschlüssel bis zu 10 Nm anziehen.
- Schalten Sie den Strom ein und überprüfen Sie, ob die Lampe leuchtet.

#### [RU] ВВЕДЕНИЕ И ГАРАНТИЯ

Благодарим вас за выбор продукта марки EnergoMania. Перед началом монтажа просим ознакомиться с инструкцией. По всем вопросам обращайтесь к продавцу. Лампа покрывается 24-месячной гарантией на любые скрытые дефекты продукции, предназначенную для освещения в течение 10-12 часов в день. Постоянная работа лампы в течение 24 часов приводит к потере гарантии. Монтаж может осуществляться только квалифицированным электриком.

#### ВНИМАНИЕ!

- Монтаж и подключение должны выполняться только квалифицированным электриком.
- Лампа имеет металлический корпус - подключите жёлто-зелёный заземляющий провод.
- Поврежденное сетевое кабель не может быть заменено только в сервисном центре.
- Для обеспечения герметичного соединения используйте водонепроницаемую клемму или муфту.
- В комплекте нет соединительной клеммы.

#### ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

- Перед началом установки отключите питание. Затем подключите питание к лампе, используя герметичную коробку или муфту.
- Закрепите лампу на стволе, затянув болты винтом 10 Nm.
- Выключите питание и проверьте, горит ли лампа.

#### [FI] JOHDANTO JA TAKUU

Kiitos, että valitsit EnergoMania-tuotteen. Ennen asennusta osoitetaan laatuohjeet huolimatta. Jos sinulla on kysytävää, otta yhteyttä myyjään. Lampu on 24 kuukauden takuulla.

#### HUOMIO!

- Asennus ja pikkulaitteiden käyttö on kvalifioitunut.
- Lampuun ei tarvitse metallikorpus - liitä keltavärisellä maadoitusjohdolla.
- Kahjustunut toitejohdut voidaan vaihtaa vain huoltokeskus.
- Tiivissä liitokset voidaan tehdä ilman kahvoja.
- Pakkauksessa ei ole liittäntäkoteloa.

#### ASENNUSOHJEET

- Ennen asennusta tarkista, että kaikki johtimet ovat oikealla paikalla.
- Lampun ja pikkulaitteen